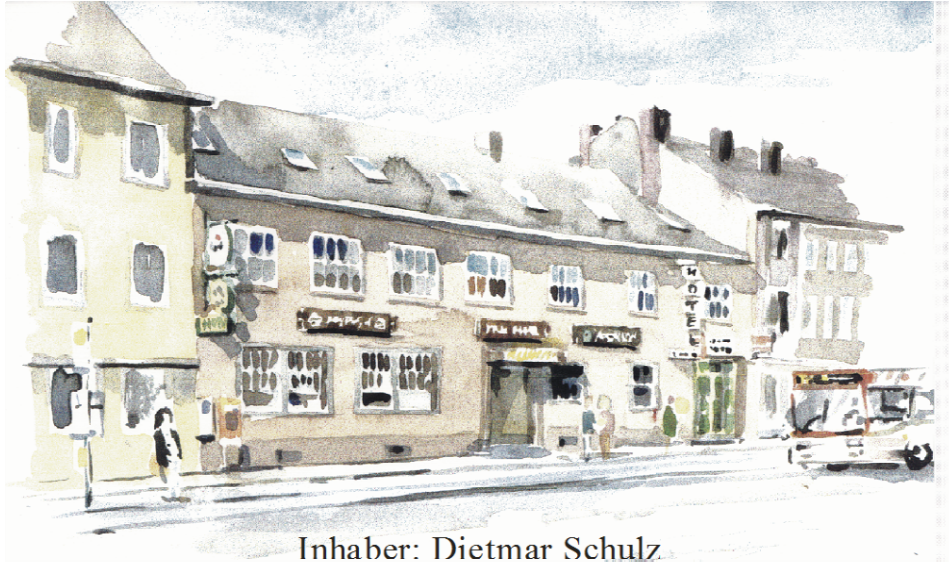


Hotel Restaurant Brepols

Ihre Möglichkeit zu einem gemütlichen
Aufenthalt in familiärer Atmosphäre mit gut
bürgerlicher Küche



Inhaber: Dietmar Schulz
Aachener Straße 10
52146 Würselen
Telefon 02405 / 82582
Telefax 02405 / 83346
www.hotel-brepols.de

Gästezimmer
Garagen

Konferenzräume für alle Zwecke bis 50 Personen
Beerdigungskaffees bis zu 120 Personen

Öffnungszeiten

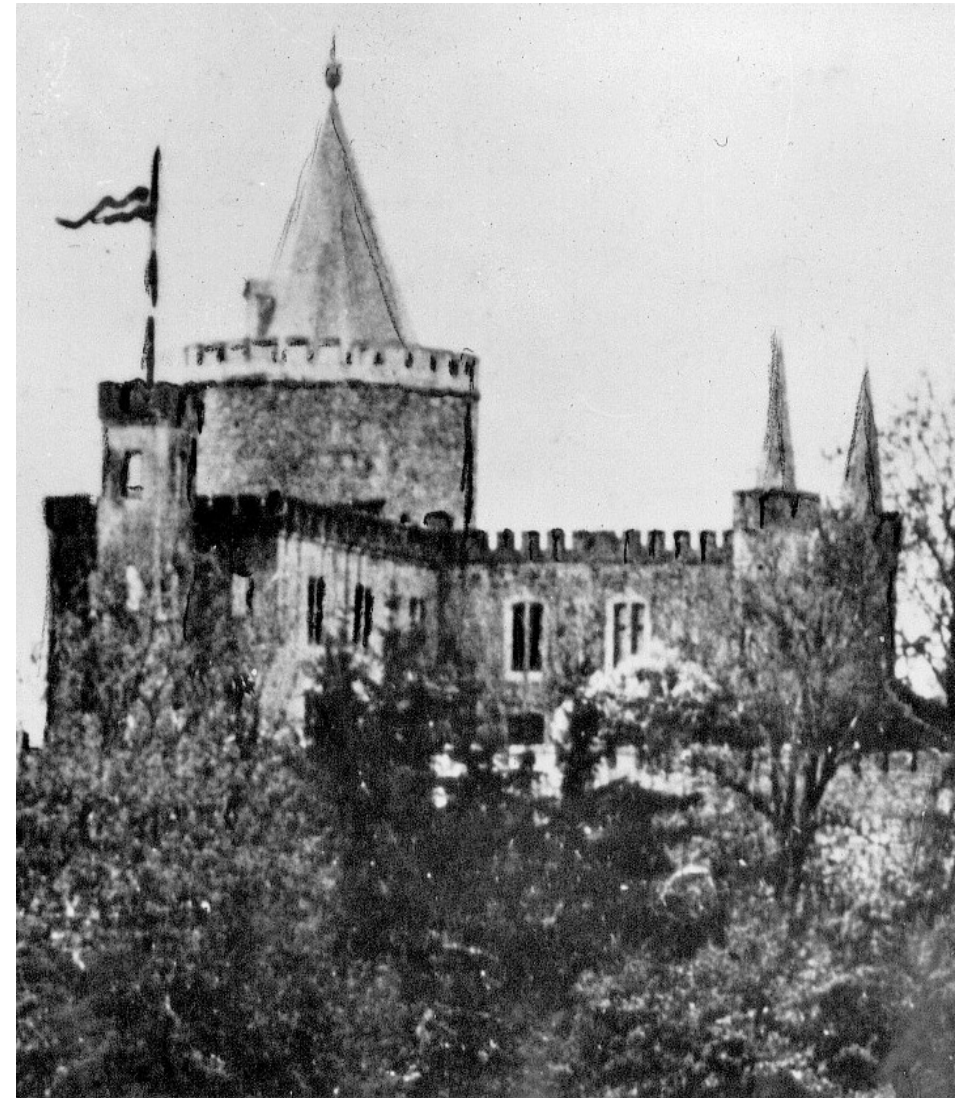
Montag - Dienstag und Donnerstag - Samstag 18.00 - 01.00 Uhr

Sonntag Mittagstisch 11.30 - 14.00 Uhr

Mittwoch Ruhetag

Treffpunkt der IPA Verbindungsstelle Aachen

IPA INFO



Verbindungsstelle Aachen



Impressum

Herausgeber:

IPA-Verbindungsstelle Aachen
Hubert-Wienen-Str. 25
(Polizeipräsidium)
52070 Aachen

Redaktion:

Verantwortlich für den Inhalt, das Layout und die Redaktion (soweit im Einzelfall nicht besonders gekennzeichnet):

Redakteure:

Heinz u. Gerda Gerschau
Im Gewinn 25, 52134 Herzogenrath
Tel.: 02406/62850

E-Mail: heinz.gerschau@gmx.de
Stellvertretender Redakteur:

Jürgen Heinrich
Emmi-Welter-Str. 6, 52064 Aachen
E-Mail: Juergen@HeinrichAC.de
Fax: 0241-706078

Erscheinungsweise:

viermal jährlich

Verbreitungsgebiet:

IPA-INFO-Aachen erhalten alle IPA-Mitglieder der Vbst. Aachen und die Vorstände der IPA-Euregio

Bankverbindung:

Sparkasse Aachen
774497 (BLZ 390 500 00)

Webseite:

www.ipa-aachen.de
Webmaster: Eckart Mohren
E-Mail: webmaster@ipa-aachen.de

Geschäftsführender Vorstand

Verbindungsstellenleiter

Reinhard Trinkwitz,
Kriminalkommissariat 31,
Tel.: d. 0241-9577-33152
E-Mail:
Verbindungsstellenleiter@ipa-aachen.de

1. Sekretär

Berthold Mühlenhöver
Tel.: d. 0241-9577-11111
E-Mail: Sekretae1@ipa-aachen.de

2. Sekretär

Thomas Bornkessel
Tel.: d. 0241-9577-10276
E-Mail: Sekretae2@ipa-aachen.de

Schatzmeister

Robert Grabo
Tel.: d. 0241-9577-62202
E-Mail: Schatzmeister@ipa-aachen.de

Inhaltsverzeichnis

Vorwort	Seite	3
Landesdelegiertentag 2013	Seite	4
Luftrettungsstation Würselen	Seite	5
Freundschaftstreffen L—R—A	Seite	6
Habt Ihr schon gewusst	Seite	7
Einladung Schützenfest	Seite	8
Wir gratulieren	Seite	9
Wir trauern		
Forellenfischen	Seite	10
Ital. Themenabend		
Termine	Seite	11

Das Deckblatt zeigt die Burg Rode nach dem Umbau 1882 - 1903.

Es wurde von Herrn Wolfgang Sevenich für die INFO zur Verfügung gestellt.

Termine Termine Termine

In Aachen:

12.07.2013	Busfahrt Käsemarkt Alkmaar
14.09.2013	33. Euregionales Schützenfest
13.-15.09.2013	Freundschaftstreffen Reims - Lüttich - Aachen
06.12.2013	Weihnachtsfeier - Ehrungen

In der Euregio:

13.-16.09.2013	Reise ins Elsass / Frankr.	Limburg-Süd
03.-06.10.2013	Busfahrt ins Erzgebirge / Sachsen	Heinsberg
04.10.2013	Besichtigung Kriegsmuseum Overloon	Limburg-Nord
11.10.2013	Wandern um Belfeld	Limburg-Nord
09.11.2013	Muschelessen	Limburg-Süd
03.12.2013	Weihnachtsgansessen und Hexen	Heinsberg
18.12.2013	Weihnachts-Bingo	Limburg-Nord
21.12.2013	Euregionales Kerstfeest	Belg. Limburg

Anmeldung zu den auswärtigen Veranstaltungen beim 1. Sekretär

* * *

Unsere Monatstreffen finden an jedem **1. Donnerstag im Monat um 19.00 Uhr** im Hotel Brepols, Würselen, statt.

An jedem **3. Donnerstag im Monat** treffen sich die Senioren um 15.00 Uhr in der Gaststätte Kommer zu ihrem Nachmittagskaffee.

Der Computer-Arbeitskreis trifft sich jeden **zweiten Montag**, z.B. 22.07., 12.08., 26.08. usw. von 16.00 – 18.00 Uhr im Hotel Brepols, Würselen.

Zu diesen regelmäßigen Treffen sind alle Mitglieder der Verbindungsstelle Aachen sowie auch Gäste von anderen Verbindungsstellen recht herzlich eingeladen.

* * *

**Die nächste Ausgabe der „IPA-INFO“ erscheint Ende Oktober 2013
Redaktionsschluss ist am 05. Oktober 2013**

Forellenfischen

Am 11. Mai hatten unsere Freunde aus Limburg-Süd und Nord zum Forellenfischen im Limburgischen Wijlre eingeladen. Angemeldet waren 48 Personen, davon 42 Angler (Fischer), wobei auch Kinder und selbst Enkel auf der Liste standen. Ich war als einziger Vertreter Aachens dabei mit Finy, ihrem Sohn und zwei Enkeln.

Von einem kleinen Schauer zu Beginn abgesehen, hatten wir bestes Wetter. Leider hatte ich selbst kein Anglerglück. Aber Finys Sohn war am Ende mit 18 Forellen auf dem zweiten Platz gelandet. Der Sieger hatte 27 Forellen an Land gebracht und auch die anderen Teilnehmer waren recht erfolgreich. Es wurden 150 Forellen ausgesetzt, wovon 137 gefangen wurden. Zwischendurch wurden die gefangenen Forellen abgeholt und zubereitet – das heißt gleich in den Rauch gehängt.

Zwischendurch teilten Kitty und der Vorsitzende von Limburg-Süd mit seiner Gattin an alle Teilnehmer und Gäste leckere gesponserterte gut belegte Brötchen aus.

Als gegen 17.00 Uhr die Sieger geehrt wurden, war ein geselliger Nachmittag vorbei, und es begann das große Abschiednehmen. Bevor der Platz verlassen wurde, konnte jeder Teilnehmer und auch die Gäste je zwei oder drei noch warme geräucherte Forellen mitnehmen oder gleich vor Ort in der Gastronomie neben dem Räucherhaus, wo es auch Getränke gab, verzehren.

Finy und ich werden auch am nächsten Forellenfischen am 10. Mai 2014 teilnehmen. Anmeldeschluss und nähere Einzelheiten werden rechtzeitig bekannt gegeben.

W. Felix

* * *

Italienischer Themenabend

Unsere Nachbarn aus Limburg-Süd hatten - wie schon mehrmals - zu einem Themenabend, diesmal nach Sittard eingeladen.

Der 1. Juni war bestimmt worden für diesen italienischen Abend. Organisiert und gestaltet wurde der Abend überwiegend durch unsere Freunde Jette und Rob.

Es waren 43 der 50 Plätze besetzt. Diesmal waren vertreten die Verbindungsstelle Heinsberg, belg. Limburg, Aachen, Limburg-Süd und Nord.

Ein Novum war, dass alle ehemaligen Camper des Aachener IPA-Campingtreffens an einem großen Tisch saßen. Sehr ungewöhnlich aber sehr schön. Dies wurde auch ausdrücklich in der Kronik von Limburg-Süd erwähnt. Es gab viel zu erzählen, denn die ehemaligen Camper treffen sich ja immer noch einmal im Jahr, sehr bald wieder.

Dann wurde nach einer kurzen Ansprache des Vorsitzenden das Buffet eröffnet. Es war für alle was zu finden auf dem echt italienischen Buffet sowohl kalt als auch warm.

Während des ganzen Abends erfreute uns Jette mit echtem italienischen Gesang oder auch mit Evergreens, die auch andere Gäste ans Mikrofon lockten zum Mitsingen. Es wurde auch auf den engen Gängen getanzt.

Wie gewohnt wurden wieder viele Absprachen für Besuche und Gegenbesuche gemacht und viele Absprachen für kommende Veranstaltungen und Reisen. So konnte ich noch die letzten zwei freien Plätze für die Reise der Verbindungsstelle Heinsberg ins Erzgebirge buchen

So ging ein schöner harmonischer Abend wieder viel zu schnell zu Ende.

W. Felix

Liebe IPA Freunde/innen,



es ist schon wieder so weit. Die schönste Jahreszeit ist angebrochen - die Urlaubszeit. Eigentlich ist es der Sommer, aber der lässt noch auf sich warten. Er wird aber kommen. Ich bin mir da sicher.

Für die kommenden Wochen wünsche ich auch im Namen des gesamten Vorstandes allen Mitgliedern eine schöne und erholsame Zeit.

Einen Termin will ich aber nicht vergessen. In der letzten Ausgabe wurde bereits darauf hingewiesen. Es handelt sich um das Freundschaftstreffen Reims-Lüttich-Aachen. Dieses Treffen findet in der Zeit vom 13.09. – 15.09.2013 in Aachen statt. Integriert in dieses Treffen ist unser 33. Schützenfest am 14.09.2013 in der Aachener Soers.

Der Vorstand würde sich über eine große Beteiligung freuen.

In diesem Sinne

„servo per amikeco“

Berthold Mühlenhöver
Sekretär der IPA Aachen
im Namen von Reinhard Trinkwitz



Landesdelegiertentag 2013

Am 20. April 2013 fand der 20. Landesdelegiertentag der IPA-Landesgruppe NRW e.V. in Hürth statt.

Nach der Anzahl ihrer Mitglieder standen der Vbst. Aachen vier Delegierte zu, welche die Mitgliederversammlung am 29. März 2012 gewählt hatte. Und so fuhren Reinhard Trinkwitz, Berthold Mühlhoyer, Winfried Juchem und ich an dem Samstagmorgen nach Hürth.

Die Delegierten versammelten sich in der Mehrzweckhalle des Bundessprachenamtes – einer Einrichtung der Bundeswehr.

Mit und mit trafen die 142 Delegierten aus 50 Verbindungsstellen ein. Pünktlich um 10.00 Uhr begrüßte der Landesgruppenleiter Dirk Zühlke die Gäste und die Delegierten und nach einigen Grußworten durch Vertreter der Bundeswehr und des Innenministers sowie durch den Präsidenten der IPA Deutsche Sektion und den Leiter der Vbst. Rhein-Erft-Kreises als Ausrichter ging es um 10.35 Uhr an die Arbeit.

Zügig wurden 15 Punkte der Tagesordnung, unterbrochen nur durch eine kurze Mittags-

pause, abgearbeitet. Dem bisherigen Vorstand erteilten die Landesdelegierten einstimmig Entlastung.

Bei den nachfolgenden Wahlen kam es zur Wiederwahl des Landesgruppenleiters Dirk Zühlke, des Schatzmeisters Rolf-Peter Bachmann und des Sekretärs - Mitgliederwesen - Karl-Heinz Koellner.

Für den nicht wieder antretenden Sekretär - Geschäftsführung - Rolf Kinateder wurde Peter Gennrich gewählt.

Bei der Wahl der Beisitzer fehlte unserem bisherigen Betreuer Franz Heinrichs eine Stimme. In Zukunft vertritt uns der Leiter der Vbst. Rhein-Erft-Kreis Ewald Eckstein im Landesvorstand.

Um 16.00 Uhr schloss der Versammlungsleiter den Delegiertentag und wir begaben uns auf die Heimfahrt.

Weitere Einzelheiten könnt Ihr dem ausführlichen Bericht auf Seite 20 in der IPA-aktuell Nr. 2/2013 entnehmen.

HG



Geburtstage 2013

3. Quartal

zum 87. Geburtstag

zum 85. Geburtstag

zum 83. Geburtstag

zum 81. Geburtstag

zum 80. Geburtstag

zum 75. Geburtstag

zum 70. Geburtstag

zum 65. Geburtstag

zum 60. Geburtstag

Dr. Ludwig Schmitz

Horst Schattenberg

Hans Heinrich Meyer

Alwin Reiche

Heinz Jürgen Heinrich

Alfons Schümmer

Dieter Lemke

Walter Wojak

Walter Fuchs

Hans Joachim Reski

Heinz Peter Sieprath

Horst Faßbender

Wilhelm Jensch

Hans Kuckel

Peter Pastors

Rudolf Peters

Wir wünschen den IPA-Freunden für die Zukunft alles Gute. Mögen ihre eigenen Wünsche in Erfüllung gehen.

* * *

Wir trauern um unsere IPA-Freunde

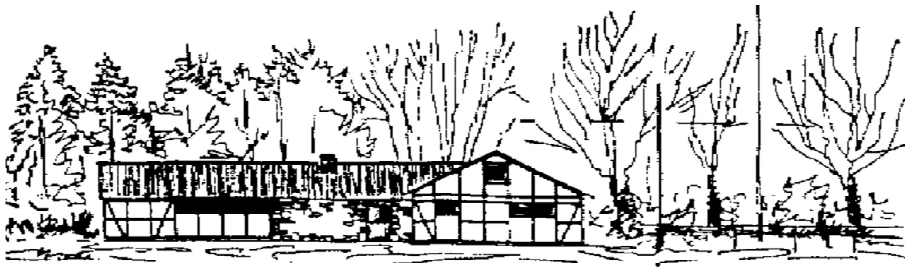
Herbert Ruschmeyer

Er verstarb am 07. April 2013 im Alter von 82 Jahren.

und

Bruno Dern

Er verstarb am 18. Mai 2013 im Alter von 75 Jahren.



33. internationales IPA-Schützenfest der Verbindungsstelle Aachen am 14. September 2013 auf der Schützenwiese der Schützenbruderschaft Soers, Aachen, Soerser Weg

Zum 33. Mal lädt die IPA-Verbindungsstelle Aachen ihre Mitglieder und Freunde aus dem In- und Ausland zum traditionellen Schützenfest ein.

Wir beginnen das Fest um **13.30 Uhr** mit dem Erbsensuppenessen
Um **14.00 Uhr** beginnt das Königsvogelschießen.

Während die Schützinnen und Schützen sich bemühen, den (hölzernen) Vogel abzuschießen, bieten wir neben Getränken wieder Kaffee und Kuchen an. Auf der großen Anlage können sich auch die Kinder richtig austoben.

Die Abendveranstaltung mit der Siegerehrung, dem kalt/warmen Buffet und gemütlichem Beisammensein beginnt direkt nach dem Schießwettbewerb im Schützenhaus auf der Schützenwiese.

Der Kostenbeitrag beträgt 27,50 € für das gesamte Programm einschließlich Abendbuffet, Erbsensuppenessen sowie Kaffee und Kuchen (ohne Abendbuffet 5,00 €).

Für die Teilnahme benötigen wir Ihre Anmeldung

bis 30. August 2013

bei unserem Verbindungsstellenleiter Reinhard Trinkwitz

Tel. d. 0241-9577-33152 oder E-Mail: Verbindungsstellenleiter@ipa-aachen.de

Wir würden uns freuen, Sie zu diesem Fest, das hoffentlich ein richtiges Familienfest wird, begrüßen zu können. Leider müssen wir aus Platzgründen die Teilnehmerzahl auf 100 Personen begrenzen. Haben Sie bitte Verständnis dafür, dass wir daher die Anmeldungen nur in der Reihenfolge des Eingangs berücksichtigen können.

Der Vorstand:
Reinhard Trinkwitz

Besichtigung der ADAC-Luftrettungsstation Würselen

Am 19.06.2013 um 15.00 Uhr trafen sich 18 IPA-Freunde der Verbindungsstelle aus Aachen und Linnich am Flugplatz Merzbrück zur Besichtigung des Rettungshubschraubers Christoph Europa I. Wir wurden vom diensthabenden Piloten begrüßt und gerade als er mit seinem Vortrag beginnen wollte: piep - piep - piep - Einsatz! Wir wichen zuerst einmal in den Biergarten des "Albatros" aus und warteten bei einem kühlen Getränk bzw. einem Eisbecher auf die Rückkehr des Hubschraubers. Dann war es soweit, doch gerade als wir den Landeplatz erreichten, ging's schon wieder zum Einsatz. Nach kurzem Warten war es dann doch endlich soweit. Der Vortrag begann.

"Christoph Europa 1"

ist ein seit 1998 durch die ADAC Luftrettung GmbH betriebener Rettungshubschrauber vom Typ EC 135 P2, (zuvor war seit 1974 eine Bell UH-1D (SAR 72) der Bundeswehr im Einsatz). Der Helikopter ist auf dem Flugplatz Merzbrück stationiert und im 70-Kilometer-Radius rund um den Stützpunkt im Einsatz. Er wird durch die Leitstelle Städteregion Aachen (bis 2009 Kreis Aachen) alarmiert. Besetzt ist er mit Pilot, Notarzt und Rettungssanitäter.

Er flog als erster Rettungshubschrauber grenzüberschreitende Einsätze bis in die angrenzenden Länder Belgien und die Niederlande. Bei Bedarf leistet er zudem Erste Hilfe bei Großeinsätzen wie z. B. der Love Parade in Duisburg.

Im Schnitt werden dabei etwa 1.900 Rettungsflüge pro Jahr absolviert, im Jahr 2012 waren es 2.000.

Wenn Christoph Europa 1 in die Luft steigt – im Schnitt zwischen sechs und acht Mal täglich –, geht es meist um Leben und Tod. Internistische Notfälle wie akute Herzkreislauf-Erkrankungen oder Schlaganfälle machen die größte Zahl der Einsätze aus. Aber auch zu Unfällen in Haushalt, Freizeit, Schule und Arbeit wird „Christoph Europa 1“ häufig gerufen. Weitere Einsätze erfolgen nach Verkehrsunfällen. In all diesen Fällen kommt es besonders auf schnelle Hilfe und einen schonenden Transport des Patienten zum auf die Verletzung spezialisierten Krankenhaus an. Gerade in ländlichen Regionen wie der Eifel ist der mit allen zur Lebenserhaltung nötigen medizinischen Geräten und Hilfsmitteln ausgestattete Hubschrauber dafür das beste Rettungsmittel. Die Einsätze erfolgen als sog. Primäreinsätze, d.h. Hauptzweck besteht in der Zuführung des Notarztes und nicht im Transport.

Der Pilot wurde dann durch die Kollegen mit Fragen "gelöchert", die alle erschöpfend beantwortet wurden.

Zum Abschied überreichte unser Vbst-Leiter *Reinhard Trinkwitz* einen IPA-Wimpel, und auch wir verabschiedeten uns mit einem herzlichen "Dankeschön".

Es war ein interessanter Nachmittag.

D.H.





Freundschaftstreffen Reims - Lüttich – Aachen

in Verbindung mit dem internationalen Schützenfest in Aachen

Die IPA-Verbindungsstelle Aachen lädt die IPA-Freunde aus Reims, Lüttich und Aachen zum internationalen Freundschaftstreffen vom 13. bis 15. September 2013 ein.

Im Rahmen des Freundschaftstreffens findet am 14. September 2013 das 33. internationale Schützenfest statt.

Programm

Freitag, 13. September:

- 17.00 – 18.00 Uhr Eintreffen der Gäste im Hotel Brepols, Aachener Straße 10 in Würselen
- 19.00 Uhr Gemeinsames Abendessen im Hotel Brepols

Samstag, 14. September:

- 09.00 Uhr Abfahrt mit eigenen Fahrzeugen nach Aachen
- 10.00 Uhr Empfang durch den Oberbürgermeister im Rathaus
- 10.45 Uhr Führung durch die Aachener Altstadt – in französischer Sprache
- 12.30 Uhr Fahrt zur Schützenwiese
- 13.30 Uhr Traditionelles Erbsensuppenessen
- 14.00 Uhr Beginn des Königsvogelschießen
- ca. 19.00 Uhr Siegerehrung und Abendessen (kalt-warmes Buffet)

Sonntag, 15. September

- 10.30 Uhr Auschecken im Hotel
- 11.00 Uhr Abfahrt mit eigenen Fahrzeugen nach Rurberg am Rursee
- 12.30 Uhr Schifffahrt auf dem Obersee von Rurberg nach Einrur
- 13.00 Uhr Mittagessen im Restaurant „Eifelhaus“ in Einrur
- 15.00 Uhr Rückfahrt mit dem Schiff nach Rurberg
- 15.30 Uhr Ankunft in Rurberg und Abschied der Gäste

Teilnehmergebühren

Für das gesamte Programm Freitag bis Sonntag

135,00 € pro Person im Doppelzimmer — Einzelzimmer plus 10,00 €

darin sind enthalten:

2 Übernachtungen im Doppelzimmer mit Frühstücksbuffet

Abendessen am Freitagabend ohne Getränke

am Samstag auf der Schützenwiese :

Erbsensuppe, Kaffee und Kuchen, Abendbuffet ohne Getränke

am Sonntag = Schifffahrt und Mittagessen in Einrur mit Getränken

Nur Samstagprogramm: Empfang – Stadtführung – Schützenfest = 27.50 €

Anmeldung:

Anmeldungen wegen der erforderlichen Hotelreservierung so schnell als möglich.
Anmeldeschluß 30. August 2013

Die Überweisung der Teilnehmergebühr ist gleichzeitig die verbindliche Anmeldung.

Überweisung der Teilnehmergebühren per EU – Standardüberweisung

An Sparkasse Aachen

IBAN DE46 3905 0000 0077 4497

BIC (SWIFT-Code) AACSD33

Verwendungszweck: Freundschaftstreffen Aachen - Name – Personenzahl

Reinhard Trinkwitz

Verbindungsstellenleiter

* * *

Habt Ihr schon gewusst,

dass Ipa-Mitglieder im Hotel Brepols (siehe Seite 12) zu Sonderpreisen übernachten können. - Doppelzimmer = 60,00 € und Einzelzimmer = 35,00 € -.
Inklusive Frühstücksbuffet.

dass unsere IPA-Freunde Marlis und Horst Schattenberg im Herbst diesen Jahres ihre diamantene Hochzeit feiern.